

Iglesia Católica

Nuestra Señora de los Dolores

3700 Thomas Street
Memphis, Tennessee 38127-5259
(901) 353-1530

Pastor: Padre Bryan P. Timby

Misa en Español los Domingos a las 5:00 pm

Adoración Eucarística cada Primer Viernes, 9 am-12 pm

Benedicción cada Primer Viernes, 12 pm

Clases de Preparación Bautismal para los Padres, el Segundo jueves de cada mes a las 7 p.m.

Quinceañeras: Notifique por favor la oficina de la parroquia UN AÑO antes de que su hija celebra su décimo quinto cumpleaños para asegurar que ella recibió la instrucción apropiada.

© J. S. Paluch Co., Inc.



*Los últimos serán los primeros
y los primeros serán los últimos*

Vigésimo quinto Domingo del Tiempo Ordinario
18 de septiembre de 2011



[R]egrese al Señor, y él tendrá piedad;
a nuestro Dios, que es rico en perdón.

— *Isaías 55:7b*

Vigésimo quinto Domingo del Tiempo Ordinario

LECTURAS DE HOY

Primera lectura — Así como el cielo está muy alto por encima de la tierra, así son los caminos y los pensamientos de Dios sobre los nuestros (Isaías 55:6-9).

Salmo — El Señor está cerca de todos los que lo llaman (Salmo 145 [144]).

Segunda lectura — Cristo se magnificará a través de mí, sea que yo viva o que muera (Filipenses 1:20c-24, 27a).

Evangelio — Los últimos serán los primeros y los primeros serán los últimos (Mateo 20:1-16a).

DIRECCIÓN

Isaías nos dice algo que ya sabemos, pero que parecemos olvidar de tanto en tanto. Nos dice, en esencia, que Dios es Dios y nosotros no lo somos. Cuando estamos confundidos, llenos de problemas y no podemos solucionarlo todo, tal vez sea sabio recordar a Isaías (alguien que está más en la sintonía divina que nosotros) hablando en nombre del Señor y explicando que Dios se mueve de maneras que ni siquiera podemos imaginar.

En comparación, san Pablo lo ha resuelto todo. Casi todo. Cuando menos entiende su llamado en esta vida: dar gloria a Cristo en todo lo que hace. Esto debería marcar el rumbo para nosotros. Jesús también nos marca el camino, explicándonos una vez más en la parábola de los viñadores que los últimos serán los primeros, y que los primeros serán los últimos.

© Copyright, J. S. Paluch Co.

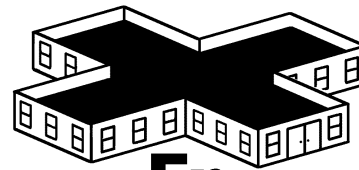


© J. S. Paluch Co., Inc.

INTENCIONES DE LA MISA



© J. S. Paluch Co., Inc.



En el Hospital

Ruego para el Enfermo

En el hospital:

* *****

Barbara Allard, Dewey Aureli, Theresa Baker, James Beagle, Deacon Don Bennis, June Bennis, Rebecca Bethune, Ed Bisner, Deanna Bolgeo, Carole Brunner, Trudi Collier, Abrahan Delado, DePriest Family, James Essary, Tony Drewitz, Margaret Dries, Rosa Fox, Rena Frazier, Theresa Greco, Ruth Hill, Peggy Hooten, Michael Jackson, Bill Johnson, Margaret Jones, Robert Kuehner, Butsy Lanigan, Robert Lutts, Jerry Lynn, Louise Macdonald, Mary Norton, Bill Nutt, DeWitt O'Brien, Elaine Perry, Dr. Cheryl Pearson, Waldyr Poilis, Robert Post, Kenneth Rainey, Bea Remmert, Pat Stavrum, Fr. Bryan Timby, Wayne Timby, Vera Trudell, María Isabelle Vega, Woody Warden, Lewis Wilkinson, and Angie Wright.

Sábado, 17 de septiembre, 4:00 pm

Difuntos miembros de familias de Langston y Bray, y Rachel Renee Hooten +

Domingo, 18 de septiembre, 8:00 am

Tommie Thomason +

Domingo, 18 de septiembre, 10:30 am

Pro Populo

Domingo, 18 de septiembre, 5:00 pm

Mary Timby +

Lunes, 19 de septiembre, 8:00 am

Tony Viglietti +

Martes, 20 de septiembre, 8:00 am

Carolyn Walsh +

Miércoles, 21 de septiembre, 6:30 pm

Int. de Elsi Mora

Jueves, 22 de septiembre, 8:00 am

Alice Fricks +

Viernes, 23 de septiembre, 8:00 am

Servicio Comunión

Sábado, 24 de septiembre, 4:00 pm

John Trichel +

Domingo, 25 de septiembre, 8:00 am

Mary Sanford +

Domingo, 25 de septiembre, 10:30 am

John y Alice Johnson +

Domingo, 25 de septiembre, 5:00 pm

Pro Populo +

Recordar a los muertos ofreciendo la misa para ellos es una cosa honorable a hacer. Llame la oficina para tener una masa dicha para su amó unos.

LECTURAS DE LA SEMANA

Lunes: Esd 1:1-6; Lc 8:16-18
Martes: Esd 6:7-8, 12b, 14-20; Lc 8:19-21
Miércoles: Ef 4:1-7, 11-13; Mt 9:9-13
Jueves: Ag 1:1-8; Lc 9:7-9
Viernes: Ag 2:1-9; Lc 9:18-22
Sábado: Zac 2:5-9, 14-15a; Lc 9:43b-45
Domingo: Ez 18:25-28;
Sal 25 (24);
Fil 2:1-11 [1-5];
Mt 21:28-32



Consejo Pastoral Parroquial: La parroquia busca al menos dos buenas personas para postularse para la elección al Consejo Pastoral Parroquial a ser efectuadas durante la última semana de septiembre. El término de oficio es de tres años. Las elecciones son para los asientos actualmente ocupados por Martha Hensley y Ronald Marshak. Ambos Ms. Hensley y Mr. Marshak son elegibles para reelección si ellos desean. Favor de ver al Padre Timby.

FIESTA DE LA FE

La fracción del pan

Uno de los primeros nombres que se dio a la celebración eucarística era precisamente este: “la fracción del pan”. De hecho, Lucas es muy preciso al relatarnos que los discípulos de Emaús lo reconocieron “en la fracción del pan”. En la celebración, el sacerdote fracciona la hostia o el pan y deposita una parte menor en el cáliz que contiene la Sangre del Señor, significando así la gloriosa resurrección, un misterio pascual total. Esta acción de partir un mismo pan antes de compartirlo nos recuerda que somos miembros de un solo cuerpo. El pan es precisamente para eso, para compartirse y esta acción de partir el pan nos recuerda la obligación moral que tenemos de compartir nuestro propio pan con quien tiene hambre y, de hacer que la vida propia sea ese mismo pan de vida que comulgamos. El pan ha de ser compartido sin medida alguna, tal y como la vida misma ha de compartirse. Cristo mismo realizó esta acción: “tomó, bendijo, partió y compartió”. Es necesario romper nuestra vida para darla a los demás, a ejemplo de Cristo.

—Miguel Arias, © Copyright, J. S. Paluch Co.



© J. S. Paluch Co., Inc.

11 de septiembre de 2011

Inglés Misas (3)

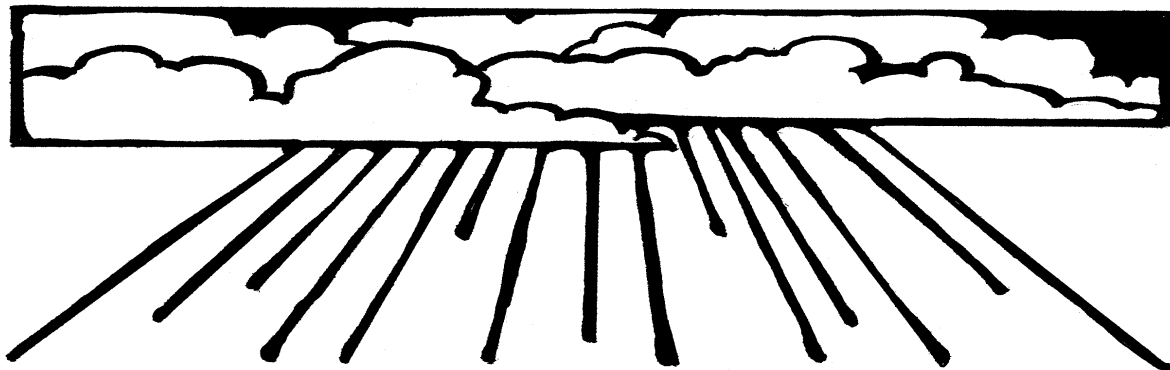
Ofertorio	\$ 3,141.00
Perfeccionamientos	\$ 157.00

Misa en Español (1)

Ofertorio	\$ 130.00
Perfeccionamientos	\$ 57.00



Clases de Preparación Bautismal para los Padres en Español – Las clases para los padres que quieran bautizar a sus niños serán el Segundo jueves de cada mes a las 7:00 p.m. en el Salón Krug. Estas clases son requeridas para padres y padrinos. Reservaciones son requeridas para tener listo suficiente material de estudio. Llamar a Carolina Roque al 832-8581 para hacer la reservación. Según las Pautas Diocesanas, deben registrarse padres que piden el Bautismo para sus niños en la parroquia y asistiendo a la Misa semanal para seis prior de los meses al bautismo. *Todos los padrinos o deben estar viviendo según todos los requisitos de la Iglesia de matrimonio o la sola vida y Misa semanal asistiendo en su parroquia de la casa antes de que ellos puedan aprobarse para ser los padrinos.* El Las clases se deben terminar por lo menos un mes apuesta del que la fecha deseada del bautismo un tener en cuenta la terminaciones de la todo el papeleo que mar requerido por la iglesia.



© J. S. Paluch Co., Inc.

Esta Semana

Domingo, 18 de septiembre

Rosario – 7:35 am, iglesia
Misa – 8:00 am, iglesia
Desayuno – 8:45 am, cafeteria
PRE – 9:00 am, escuela
Scola de inglese – 9:15 am, iglesia
Misa (Español) – 5:00 pm, iglesia

Lunes, 19 de septiembre

Servicio comunión – 8:00 am, iglesia

Martes, 20 de septiembre

Servicio comunión – 8:00 am, iglesia
Grupo de “Reading” – 9:00 am, Sala de Lucius
Zumba – 6:00 pm, gimnasio
Council de Escuela – 7:00 pm, escuela

Miercoles, 21 de septiembre

Legio María – 4:30 pm, Sala de Lucius
Servicio comunión – 6:30 pm, iglesia
RCIA – 7:00 pm, Sala de Krug

Jeunes, 22 de septiembre

Servicio comunión – 8:00 am, iglesia
Zumba – 6:00 pm, gimnasio

Viernes, 23 de septiembre

Servicio comunión – 8:00 am, iglesia

Sábado, 24 de septiembre

Confesions – 3:00 pm, iglesia
Rosario – 3:35 pm, iglesia
Misa – 4:00 pm, iglesia

Domingo, 25 de septiembre

Rosario – 7:35 am, iglesia
Misa – 8:00 am, iglesia
Desayuno – 8:45 am, cafeteria
PRE – 9:00 am, escuela
Scola de inglese – 9:15 am, iglesia
Misa – 10:30 am, iglesia
Misa (Español) – 5:00 pm, iglesia

La oración no es una "llanta de repuesta" que te saca de los problemas, sino el "guia" que te dirige por el camino correcto a través de la vida.

FELIGRESES EN CLÍNICAS DE REPOSO:

Dolores Bair
Ava Maria Home
St. Lukes
2805 Charles Bryan Road
Memphis, TN 38134

Ginger Shemwell
Luther Tower - Senior Apartments
274 S. Highland, #106
Memphis, TN 38111

Jean Shemwell
Millington Healthcare Center
5081 Easley Avenue, Room 12
Millington, TN 38053

Vera Trudell
955 N. Germantown Parkway
Room 106-A
Cordova, TN 38018

Henry Vanness
Spring Gate Healthcare
3909 Covington Pike, #302
Bartlett, TN 38135

Helene Weiss
San Francisco Clínica de Reposo, 309
5959 Park Avenue
Memphis, TN 38119

LOS SANTOS Y OTRAS OBSERVANCIAS

Domingo: Vigésimo quinto Domingo del Tiempo Ordinario; Domingo Catequético
Lunes: San Jenaro
Martes: Santos Andrés Kim Taegõn, Paul Chõng Hasang y compañeros
Miércoles: San Mateo
Viernes: San Pío de Pietralcina (Padre Pío); Otoño
Sábado: Santa María Virgen

LA ECONOMÍA DE DIOS

El Evangelio de hoy nos habla acerca de un propietario que contrató trabajadores para su viña. Los primeros contratados aceptaron trabajar por un sueldo diario determinado. En la tarde del mismo día el propietario buscó más ayuda. Cuando se terminó la labor y los hombres recibieron su pago, los primeros contratados vieron que habían recibido la misma cantidad que aquellos que fueron empleados

más tarde. Al instante se oyeron gruñidos de quejas por injusticia y engaño. No vamos a cometer el error de interpretar este relato del Evangelio en términos de cómo un jefe debe comportarse y cómo deben ser tratados los trabajadores en el mundo de hoy. La equidad y la justicia son esenciales en el mundo mercantil, y sabemos que es injusto cuando unos pocos se enriquecen a costa de la mayoría. Ya desde 1891 el Papa León XIII publicó su encíclica *Rerum Novarum* (“Sobre la Situación de los Obreros”). Este documento, cuyo enfoque está en las relaciones y responsabilidades mutuas entre el obrero y el capital, y entre el gobierno y sus ciudadanos, fue innovador por haberse adelantado a su propia época. Afirmó la necesidad de salarios justos que permitieran a los obreros mantener a sus familias, así como el derecho a formar sindicatos laborales. El papa rechazó tanto el comunismo como el capitalismo sin



© J. S. Paluch Co., Inc.

restricciones a la vez que afirmaba el derecho a la propiedad privada. Debemos darnos cuenta que en la historia del Evangelio de hoy Jesús no se refiere a ninguno de estos asuntos, sino más bien a la relación de Dios con su pueblo. Dios actúa con justicia hacia nosotros y, tal como los obreros que trabajaron durante todo el día, recibimos lo que Dios nos ha prometido. Sin embargo, Dios tiene la libertad de actuar por encima y más allá de la justicia humana, y frecuentemente nos demuestra su generosidad de una manera inesperada y profusa, aun para con aquellos que consideramos indignos. Lo cierto es que en la economía de Dios nosotros recibimos no lo que tenemos merecido, sino lo mejor e inimaginable. Copyright © 2010, World Library Publications. All rights reserved.

Etiquetas de las Sopas Campbell: Aún estamos recolectando las etiquetas de las Sopas Campbell. Como los cupones de “Box Tops for Education”, estas etiquetas tienen valor en efectivo para nuestra escuela parroquial. Todo lo que usted tiene que hacer es remover la etiqueta de la lata luego que la haya usado y poner la etiqueta en la misma caja del vestíbulo de la iglesia usada para la promoción de “Box Tops”. Es otra manera fácil de apoyar a NUESTRA escuela parroquial.

Eaglefest 2011: www.midsouthsteakcookoff.com, Venga, uno! Vengan, todos! Al mejor espectáculo en la ciudad! Marque su calendario para el 21mo Aniversario de Eaglefest el 8 de octubre desde las 10am hasta 10pm. A la vuelta de la esquina le espera todo un día de plena diversión planificado para usted y su familia. Juegos, paseos, premios, ravioli y Comida Hispana, comida de la feria, zona deportiva, competencia de volibol para adultos, artes & manualidades, el 2do Campeonato del Asado del Filete del Medio Sur con premios para el equipo en primer lugar de \$1,500 – para el equipo en 2do lugar \$500 – y el equipo en 3er lugar \$250 – el cargo de entrada de \$100, rifa para una oportunidad de ganar tres grandes premios – 1er lugar \$3,000 – 2do lugar \$1,000 - 3er lugar \$500. Entretenimiento en Vivo incluye Silky O’Sullivan, Dakota, Upward View, Emma Webb, David Pool, Andy Tanas, Ellington Petty Band y 12 String Tom Gorbea y mucho más!!

Preparación para Quinceañeras: Preparación para Quinceañeras es los domingos 2, 2, 16, 23 y 30 de Octubre a las 10:00 a.m. En el edificio de Caridades Católicas, 1325 Jefferson Ave. *Las candidatas deben tener el sacramento de la confirmación.* Pre-inscripción es necesario comuníquese con Lupe Balderas al (901) 722-4759.



Registración para el Fútbol en OLS: Los estudiantes inscritos en el Programa de Educación Religiosa (PRE) y en la escuela parroquial son elegibles para jugar fútbol para el equipo parroquial. Somos las águilas y juegan niños y niñas juntos en la liga parroquial. Hay equipos para todos los estudiantes en los grados del K-8. El Sr. Joseph Solomon y la Srta. Liz Black serán los entrenadores primarios para estos equipos, pero necesitamos padres voluntarios y asistentes para que el programa sea exitoso. Al mantener los Reglamentos Diocesanos y proteger a nuestros niños de cualquier forma de abuso, cada voluntario debe tomar el entrenamiento VIRTUS y tener un chequeo de antecedentes ANTES de que le sea permitido asistir con los niños

en cualquier manera. Se requiere una examinación física a los estudiantes entre los grados del 5-8. La hoja de registración está disponible en la Oficina Parroquial, la Oficina de la Escuela o de parte del personal de Educación Religiosa Parroquial. COSTO: \$15.00 por estudiante.

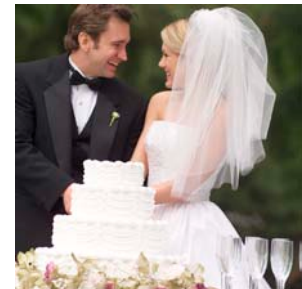
Boletos para la Rifa de EagleFest: Cada familia registrada en la parroquia ha recibido 25 boletos para la rifa de EagleFest a través del correo. Las familias en nuestra parroquia con niños en la escuela parroquial recibieron sus boletos a través de sus niños (15 boletos por estudiante) el pasado martes. Recuerde el VENDER los boletos, porque cada vez que alguien lo compra usted le está dando publicidad gratis a EagleFest. Favor de devolver los talonarios con la cantidad apropiada de dinero en el sobre color café provisto con sus boletos. Los puede poner en la canasta de la ofrenda de la iglesia o enviarlo por correo, pero no envíe dinero en efectivo por correo. Tenemos boletos adicionales disponibles en la oficina parroquial para aquellos que creen vender más de 25.

Compras en el Internet: Visite la página del internet para hacer sus compras de playeras y boletos para la cena www.midsouthsteakcookoff.com.

Boletos por Adelantado para la Cena de Eaglefest a la venta luego de todas las Misas; Las Damas del Altar y los Caballeros de Colón están auspiciando el tradicional Almuerzo de Ravioli durante Eaglefest este año. El almuerzo incluye ensalada, pan, ravioli y salsa, postre y una bebida. El costo es de \$8.00/adulto y \$5.00/niños menores de 13 años. El almuerzo se comenzará a servir a las 11:00 a.m. La cocina cerrará a las 3:00 p.m. para permitir la transición al servicio de la cena de los filetes a las 5:30p.m.



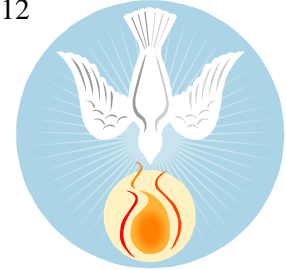
Preparación Pre-Matrimonial en español Septiembre/Octubre 2011: Las sesiones de preparación pre-matrimonial son viernes, 30 de septiembre; 7, 14, 21 y 28 de octubre, de 6:30pm-8:30pm en el Centro Católico, 1325 Jefferson Ave. Para más información llame a Lupe Balderas (901) 722-4759.



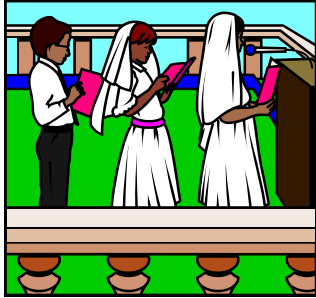
Cena de Filetes de Eaglefest: Los equipos compitiendo en el Asado de los Filetes estarán asando filetes de 12-onzas a ser servidos al público comenzando a las 5:15 p.m. La cena incluye el filete, una papa asada y elotes. Se le ha pedido a cada equipo que ase cierta cantidad de filetes y aquellas personas que compren los filetes pueden hacerlo de cualquiera de los equipos compitiendo mientras el equipo tenga los filetes disponibles. El costo de la cena de filete es de \$15.00 / por persona. Esto es verdaderamente una gran oferta por esos filetes asados a la perfección! Algunos de los coman de estos filetes estarán disfrutándolo del equipo ganador, el cual será anunciado más adelante durante la tarde de la cena. Quien sabe? Puede que sea usted!!!! *Hay un número limitado de Boletos para la Cena de Filetes- Cómprelo lo mas pronto posible.*

Asistencia a la Misa para Primera Comunión y Confirmación: A todos los miembros de OLS que desean celebrar su Primera Comunión o Confirmación en la Primavera del 2012 tienen que seguir los siguientes criterios:

- Estar inscritos y participar activamente en la educación religiosa por al menos dos años consecutivos al momento de la celebración sacramental;
- Participar en la celebración de la Santa Misa semanalmente;
- Recibir un boleto de asistencia a la Misa del Padre Timby luego de cada liturgia dominical y dárselo a su maestro de religión para matenerlo seguro.



Aquellos recién iniciando su proceso de preparación sacramental tienen que cumplir lo siguiente si desean recibir la Primera Comunión o Confirmación en la Primavera del 2013:



- Estar inscritos y participar activamente en la educación religiosa por al menos dos años consecutivos al momento de la celebración sacramental;
- Participar en la celebración semanal de la Santa Misa, aún durante los meses de verano;
- Recibir un boleto de asistencia a la Misa del Padre Timby luego de cada liturgia dominical y dárselo a su maestro de religión para matenerlo seguro.

Corriendo por la Educación: El Equipo de Liderazgo de San Agustín esta auspiciando un maratón/caminata de 5K el sábado, 1ro de octubre, a beneficio de la educación Católica. Los maratonistas/ caminantes pueden competir por varios reconocimientos: El Espíritu de San Agustín (SALT) para el equipo con más miembros registrados; El Reconocimiento del Futuro para el mejor que termine la carrera entre las edades de 14 o más joven; El Reconocimiento del Jubileo para los que terminen mejor la carrera que sean 60 años o mayor. La registración será a las 8:00 el día del evento. Para más información, comuníquese con Jimma Owens al (901) 859-6126 o jsownens925@yahoo.com.

Programa de Padre/Hijo 2011: Para muchachos entre 12 – 15 años de edad, este programa será el domingo, 23 de octubre en el Auditorio del Hospital San Francis, de 4:00pm – 7:00pm. El Programa Padre/Hijo ofrece una maravillosa oportunidad para que los padres e hijos se reúnan y aprenden sobre el respeto, sobre crecer y sobre los regalos de Dios de la sexualidad humana y la fertilidad. El programa enfatiza la virtud de la castidad, lo sagrado que es la vida humana y la comunicación entre padre e hijo. Cargo descontado de \$25 por familia si es recibido en o antes del 19 de octubre. La hoja de reservación puede ser impresa en la página del internet www.cdom.org.



Celebración de Cumpleaños: Todos están invitados a una fiesta el sábado, 1ro de octubre para celebrar la entrada a la 7ma década de vida del Padre Timby. Marque su calendario! La fiesta comenzará inmediatamente luego de la Misa del sábado. Habrá comida. Habrá baile. Habrá diversión! Y pasaremos un buen rato. No se pierda este gran momento de toda una vida!!!!

Domingo Catequético: Hoy es Domingo Catequético. En este día cada año la Iglesia reconoce aquellos quienes alcanzan o asisten en la catequesis de sus miembros, abriéndose y explicando lo que creemos como Católicos y como eso afecta la manera en que escogemos vivir en el mundo. Agradecemos y pedimos a Dios por aquellos dedicados a este ministerio en nuestro medio: Susan Hissong, Kim McCreave, Michelle Metzger, Kari Buchinger, Damon Reynolds, Matthew Monter, Helen Marshall, Sharon Luka, Jeanne Littleton, Elizabeth Black, Joey Solomon, Bill Welsh, Joann McCraw, Mary Standridge, Deacon Henry Littleton, Gail Sharp y Gerry Taulman.